# VERORDENING (EG) Nr. 2152/95 VAN DE COMMISSIE

**van 8 september 1995**

**houdende vaststelling van de restituties die worden toegepast voor bepaalde produkten van de sector granen en de sector rijst, uitgevoerd in de vorm van niet in bijlage II van het Verdrag vermelde goederen**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1766/92 van de Raad van 30 juni 1992 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen [1], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1863/95 [2] en met name op artikel 13, lid 3,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1418/76 van de Raad van 21 juni 1976 houdende een gemeenschappelijke ordening van de rijstmarkt [3], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1530/95 [4], en met name op artikel 14, lid 3,

Overwegende dat overeenkomstig artikel 13, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1766/92 en artikel 14, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1418/76 het verschil tussen de noteringen of de prijzen op de wereldmarkt voor de in artikel 1 van deze beide verordeningen bedoelde produkten enerzijds en de prijzen in de Gemeenschap anderzijds door een restitutie bij de uitvoer kan worden overbrugd;

Overwegende dat in Verordening (EG) nr. 1222/94 van de Commissie van 30 mei 1994 tot vaststelling van de gemeenschappelijke uitvoeringsbepalingen voor de regeling aangaande de toekenning van restituties bij uitvoer en de criteria voor de vaststelling van het restitutiebedrag betreffende bepaalde landbouwprodukten, uitgevoerd in de vorm van goederen die niet onder bijlage II van het Verdrag vallen [5], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1149/95 [6], is omschreven voor welke van die produkten een restitutie dient te worden vastgesteld bij uitvoer in de vorm van goederen, bedoeld naar gelang van het geval in bijlage B bij Verordening (EEG) nr. 1766/92 of bijlage B bij Verordening (EEG) nr. 1418/76;

Overwegende dat overeenkomstig artikel 4, lid 1, eerste alinea, van Verordening (EG) nr. 1222/94 de restitutie per 100 kg van elk van de betrokken basisprodukten voor iedere maand moet worden vastgesteld;

Overwegende dat ingevolge de regeling tussen de Europese Gemeenschap en de Verenigde Staten van Amerika met betrekking tot de uitvoer van deegwaren uit de Gemeenschap naar de Verenigde Staten, goedgekeurd bij Besluit 87/482/EEG van de Raad [7], de restitutie voor goederen van de GN-codes 1902 11 00 en 1902 19 00 naar gelang van de bestemming dient te worden gedifferentieerd;

Overwegende dat bij Verordening (EEG) nr. 990/93 van de Raad [8], gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1380/95 [9], een verbod is vastgesteld voor handelsverkeer tussen de Europese Gemeenschap en de Federatieve Republiek Joegoslavië (Servië en Montenegro); dat dit verbod niet geldt voor bepaalde omstandigheden die limitatief zijn opgesomd in de artikelen 2, 4, 5 en 7; dat daarmee rekening moet worden gehouden bij de vaststelling van de restituties;

Overwegende dat het Comité van beheer voor granen geen advies heeft uitgebracht binnen de door zijn voorzitter bepaalde termijn,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

1. De restituties die worden toegepast voor de in bijlage A van Verordening (EG) nr. 1222/94 genoemde basisprodukten die tevens zijn bedoeld in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 1766/92 of artikel 1, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1418/76 en die worden uitgevoerd in de vorm van goederen vermeld in bijlage B van Verordening (EEG) nr. 1766/92, respectievelijk bijlage B van Verordening (EEG) nr. 1418/76, worden vastgesteld zoals in de bijlage is opgenomen.

2. De restituties voor uitvoer naar de Federatieve Republiek Joegoslavië (Servië en Montenegro) mogen slechts worden toegekend met inachtneming van het bepaalde in Verordening (EEG) nr. 990/93.

*Artikel 2*

De nog niet afgewikkelde aanvragen om certificaten met vaststelling vooraf voor maïs van de in artikel 3, lid 1, van Verordening (EG) Nr. 1268/95 van de Commissie [10] bedoelde restitutie die op of na 11 september 1995 afgegeven hadden moeten worden, worden niet ingewilligd.

*Artikel 3*

Deze verordening treedt in werking op 9 september 1995.

[1] PB nr. L 181 van 1. 7. 1992, blz. 21.
[2] PB nr. L 179 van 29. 7. 1995, blz. 1.
[3] PB nr. L 166 van 25. 6. 1976, blz. 1.
[4] PB nr. L 148 van 30. 6. 1995, blz. 5.
[5] PB nr. L 136 van 31. 5. 1994, blz. 5.
[6] PB nr. L 116 van 23. 5. 1995, blz. 1.
[7] PB nr. L 275 van 29. 9. 1987, blz. 36.
[8] PB nr. L 102 van 28. 4. 1993, blz. 14.
[9] PB nr. L 138 van 21. 6. 1995, blz. 1.
[10] PB nr. L 123 van 3. 6. 1995, blz. 5.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 8 september 1995.

*Voor de Commissie*
Martin BANGEMANN
*Lid van de Commissie*

*BIJLAGE*

**bij de verordening van de Commissie van 8 september 1995 houdende vaststelling van de restituties die worden toegepast voor bepaalde produkten van de sector granen en de sector rijst, uitgevoerd in de vorm van niet in bijlage II van het Verdrag vermelde goederen**

| GN-code | Omschrijving (1) | Restitutievoet per 100 kg basisprodukt (2) |
|---|---|---|
| 1001 10 00 | Harde tarwe : | |
| | – als zodanig gebruikt : | |
| | – – in geval van uitvoer van goederen van de GN-codes 1902 11 en 1902 19 naar de Verenigde Staten van Amerika | — |
| | – – in alle andere gevallen | — |
| | – gebruikt in de vorm van : | |
| | – – pellets van GN-code 1103 of op andere wijze bewerkte granen (anders dan gepeld, enkel gebroken of kiemen) van GN-code 1104 | — |
| | – – gepelde korrels van GN-code 1104 en zetmeel van GN-code 1108 | — |
| | – – kiemen van GN-code 1104 | — |
| | – – gluten van GN-code 1109 | — |
| | – – andere (met uitzondering van meel van GN-code 1101 en gries en griesmeel van GN-code 1103) | — |
| 1001 90 99 | Zachte tarwe en mengkoren : | |
| | – als zodanig gebruikt : | |
| | – – in geval van uitvoer van goederen van de GN-codes 1902 11 en 1902 19 naar de Verenigde Staten van Amerika | — |
| | – – in alle andere gevallen | — |
| | – gebruikt in de vorm van : | |
| | – – pellets van GN-code 1103 of op andere wijze bewerkte granen (anders dan gepeld, enkel gebroken of kiemen) van GN-code 1104 | — |
| | – – gepelde korrels van GN-code 1104 en zetmeel van GN-code 1108 | — |
| | – – kiemen van GN-code 1104 | — |
| | – – gluten van GN-code 1109 | — |
| | – – andere (met uitzondering van meel van GN-code 1101 en gries en griesmeel van GN-code 1103) | — |
| 1002 00 00 | Rogge : | |
| | – als zodanig gebruikt | 3,770 |
| | – gebruikt in de vorm van : | |
| | – – gries, griesmeel en pellets van GN-code 1103 of geparelde korrels van GN-code 1104 | 2,262 |
| | – – geplette korrels of vlokken of gepelde korrels van GN-code 1104 | 3,393 |
| | – – kiemen van GN-code 1104 | 1,925 |
| | – – zetmeel van GN-code 1108 19 90 | 5,500 |
| | – – gluten van GN-code 2303 10 90 | — |
| | – – andere (met uitzondering van meel van GN-code 1102) | 3,770 |

| GN-code | Omschrijving (1) | Restitutievoet per 100 kg basisprodukt (2) |
|---|---|---|
| 1003 00 90 | Gerst : | |
| | – als zodanig gebruikt | 4,627 |
| | – gebruikt in de vorm van : | |
| | – – meel van GN-code 1102, gries en griesmeel van GN-code 1103 of geplette korrels, vlokken of geparelde korrels van GN-code 1104 | 3,239 |
| | – – pellets van GN-code 1103 | 2,776 |
| | – – kiemen van GN-code 1104 | 1,925 |
| | – – zetmeel van GN-code 1108 19 90 | 5,500 |
| | – – gluten van GN-code 2303 10 90 | — |
| | – – andere | 4,627 |
| 1004 00 00 | Haver : | |
| | – als zodanig gebruikt | 2,500 |
| | – gebruikt in de vorm van : | |
| | – – pellets van GN-code 1103 of geparelde korrels van GN-code 1104 | 1,500 |
| | – – geplette korrels of vlokken of gepelde korrels van GN-code 1104 | 2,250 |
| | – – kiemen van GN-code 1104 | 1,925 |
| | – – zetmeel van GN-code 1108 19 90 | 5,500 |
| | – – gluten van GN-code 2303 10 90 | — |
| | – – andere | 2,500 |
| 1005 90 00 | Maïs : | |
| | – als zodanig gebruikt | 5,500 |
| | – gebruikt in de vorm van : | |
| | – – meel van de GN-codes 1102 20 10 en 1102 20 90 | 3,850 |
| | – – gries en griesmeel van GN-code 1103 of geplette korrels en vlokken van GN-code 1104 | 4,400 |
| | – – pellets van GN-code 1103 | 3,300 |
| | – – gepelde of geparelde korrels van GN-code 1104 | 4,950 |
| | – – kiemen van GN-code 1104 | 1,925 |
| | – – zetmeel van GN-code 1108 12 00 | 5,500 |
| | – – zetmeel, in aanmerking genomen op grond van artikel 4, lid 5, onder b), van Verordening (EG) nr. 1222/94, in het geval van uitvoer van in bijlage I van Verordening (EEG) nr. 1722/93 van de Commissie (4) genoemde goederen | 3,519 |
| | – – zetmeel, in aanmerking genomen op grond van artikel 7, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1222/94, in het geval van uitvoer van in bijlage I van Verordening (EEG) nr. 1722/93 genoemde goederen | — |
| | – – gluten van GN-code 2303 10 11 | 2,200 |
| | – – glucose, glucosestroop, maltodextrine, maltodextrinestroop van de GN-codes 1702 30 51, 1702 30 59, 1702 30 91, 1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50, 1702 90 75, 1702 90 79, 2106 90 55 (3) | 4,125 |
| | – – andere (3) | 5,500 |
| 1006 20 | Gedopte rijst, rondkorrelig | 22,088 |
| | Gedopte rijst, halflangkorrelig | 19,665 |
| | Gedopte rijst, langkorrelig | 19,665 |
| ex 1006 30 | Volwitte rijst, rondkorrelig | 28,500 |
| | Volwitte rijst, halflangkorrelig | 28,500 |
| | Volwitte rijst, langkorrelig | 28,500 |

| GN-code | Omschrijving (1) | Restitutievoet per 100 kg basisprodukt (2) |
|---|---|---|
| 1006 40 00 | Breukrijst : | |
| | – als zodanig gebruikt | 6,400 |
| | – gebruikt in de vorm van : | |
| | – – meel van GN-code 1102 30, gries en griesmeel of pellets van GN-code 1103 | 6,400 |
| | – – vlokken van GN-code 1104 19 91 | 3,840 |
| | – – zetmeel van GN-code 1108 19 10 | 6,400 |
| | – – andere | — |
| 1007 00 90 | Graansorgho | 4,627 |
| 1101 00 | Meel van tarwe of van mengkoren : | |
| | – in geval van uitvoer van goederen van de GN-codes 1902 11 en 1902 19 naar de Verenigde Staten van Amerika | — |
| | – in alle andere gevallen | — |
| 1102 10 00 | Roggemeel | 5,165 |
| 1103 11 10 | Gries en griesmeel van harde tarwe („durum") : | |
| | – in geval van uitvoer van goederen van de GN-codes 1902 11 en 1902 19 naar de Verenigde Staten van Amerika | — |
| | – in alle andere gevallen | — |
| 1103 11 90 | Gries en griesmeel van zachte tarwe en spelt : | |
| | – in geval van uitvoer van goederen van de GN-codes 1902 11 en 1902 19 naar de Verenigde Staten van Amerika | — |
| | – in alle andere gevallen | — |

(1) De gebruikte hoeveelheden van de genoemde graanprodukten moeten, al naar gelang van het geval, worden vermenigvuldigd met de coëfficiënten, vermeld in bijlage I van de gewijzigde Verordening (EEG) nr. 1620/93 van de Commissie (PB nr. L 155 van 26. 6. 1993, blz. 29).

(2) De restituties voor uitvoer naar de Federatieve Republiek Joegoslavië (Servië en Montenegro) mogen slechts worden toegekend met inachtneming van het bepaalde in Verordening (EEG) nr. 990/93.

(3) Voor stropen van de GN-codes 1702 30 99, 1702 40 90 en 1702 60 90, verkregen door het mengen van glucose- en fructosestropen, geeft alleen glucosestroop recht op uitvoerrestitutie.

(4) (PB nr. L 159 van 1. 7. 1993, blz. 112) gewijzigd.